

アジア経済法令ニュース No.15-17

添付法令資料 1：モロッコにおける行政訴訟に関する法律第 41-90 号 1993 年

9 月 10 日付勅令第 1-91-225 号により施行（目次）

添付法令資料 2：中国食品安全法（改正）（目次）

添付法令資料 3：資金移動に関する 2012 年 12 月 26 日付インドネシア中央銀行

総裁規則 No.14/23/PBI/2012（目次）

添付法令資料 4：ベトナム企業法（目次）

添付法令資料 5：爆発物及び爆発材料の流通に対し監督を課すことに関する

2013 年 1 月 31 日付モンゴル国法律（新版）（目次）

弁護士法人 瓜生・糸賀法律事務所

2015 年 5 月 1 日（金）

第 1 日本国 主要新法令及び改正法令

- 1 会社法の一部を改正する法律及び会社法の一部を改正する法律の施行に伴う関係法律の整備等に関する法律の施行に伴う国土交通省関係省令の整理に関する省令（国土交通省令第 38 号）
15.04.28 公布／15.05.01 施行
- 2 幹線道路軸重計整備計画のための贈与に関する日本国政府とエチオピア連邦民主共和国政府との間の書簡の交換に関する件（外務省告示第 144 号）
15.04.30 公布
- 3 会社法の一部を改正する法律及び会社法の一部を改正する法律の施行に伴う関係法律の整備等に関する法律の施行に伴う経済産業省関係省令の整備に関する省令（経済産業省令第 44 号）
15.04.30 公布／15.05.01 施行
- 4 自動車の装置の型式を指定した件（国土交通省告示第 606 号～第 622 号）
15.04.30 公布

第 2-1 中国 主要新法令及び改正法令

- 1 2014 年度中国検察機関知的財産権保護十大典型判例
（2014 年度中国检察机关保护知识产权十大典型案例）
15.04.22 公布 最高人民検察院
- 2 第 10 回指導性判例の発布に関する最高人民法院の通知
（最高人民法院关于发布第十批指导性案例的通知）
15.04.15 公布 最高人民法院 法[2015]85 号
- 3 「行政訴訟法」の適用に係る若干の問題に関する最高人民法院の解釈
（最高人民法院关于适用《中华人民共和国行政诉讼法》若干问题的解释）
15.04.22 公布 最高人民法院 法积[2015]9 号／15.05.01 施行
- 4 基礎施設及び公共事業特別許可經營管理弁法

- (基础设施和公用事业特许经营管理办法)
- 15.04.25 發布 發改委令 財政部令 住建部令第 25 号/15.06.01 施行
- 5 「文物保護法」の改正に関する全国人民代表大会常務委員会の決定
(全国人民代表大会常务委员会关于修改《中华人民共和国文物保护法》的决定)
- 15.04.24 公布 国家主席令 12 期第 28 号/同日施行
- 6 「薬品管理法」の改正に関する全国人民代表大会常務委員会の決定
(全国人民代表大会常务委员会关于修改《中华人民共和国药品管理法》的决定)
- 15.04.24 公布 国家主席令 12 期第 27 号/同日施行
- 7 「計量法」等 5 つの法律の改正に関する全国人民代表大会常務委員会の決定
(全国人民代表大会常务委员会关于修改《中华人民共和国计量法》等五部法律的决定)
- 15.04.24 公布 国家主席令 12 期第 26 号/同日施行
- 8 「義務教育法」等 5 つの法律の改正に関する全国人民代表大会常務委員会の決定
(全国人民代表大会常务委员会关于修改《中华人民共和国义务教育法》等五部法律的决定)
- 15.04.24 公布 国家主席令 12 期第 25 号/同日施行
- 9 「電力法」等 6 つの法律の改正に関する全国人民代表大会常務委員会の決定
(全国人民代表大会常务委员会关于修改《中华人民共和国电力法》等六部法律的决定)
- 15.04.24 公布 国家主席令 12 期第 24 号/同日施行
- 10 「港湾法」等 7 つの法律の改正に関する全国人民代表大会常務委員会の決定
(全国人民代表大会常务委员会关于修改《中华人民共和国港口法》等七部法律的决定)
- 15.04.24 公布 国家主席令 12 期第 23 号/同日施行
- 11 広告法 (改正)
(中华人民共和国广告法)
- 15.04.24 公布 国家主席令 12 期第 22 号/15.09.01 施行
- 12 食品安全法 (改正)
(中华人民共和国食品安全法)
- 15.04.24 公布 国家主席令 12 期第 21 号/15.10.01 施行
- 13 香港及びマカオ特別行政区弁護士事務所内地駐在代表機構管理弁法 (改正)
(香港、澳门特别行政区律师事务所驻内地代表机构管理办法)
- 15.04.27 發布 司法部令第 131 号
- 14 国家科学技術サービス業統計分類
(国家科技服务业统计分类 (2015))
- 15.04.17 發布 国家統計局令第 15 号/同日施行
- 15 再生可能エネルギー發展専用資金管理暫定施行弁法
(可再生能源发展专项资金管理暂行办法)
- 15.04.02 發布 財政部 財建[2015]87 号/同日施行
- 16 職業健康検査管理弁法
(职业健康检查管理办法)
- 15.03.26 發布 国家衛生及び計画出産委員会令第 5 号/15.05.01 施行
- 17 突発環境事件应急管理弁法

(突发环境事件应急管理办法)

15.04.16 發布 環境保護部令第 34 号／15.06.05 施行

第 2-2 中国会計・税務法令

掲載すべき法令は、ありません。

第 2-3 中国金融 (Banking, Securities & Insurance) 法令

1 关于废止部分证券期货规章的决定

15.04.20 發布 証監会公告[2015]9 号

2 《上市公司重大资产重组管理办法》第十四条、第四十四条的适用意见—证券期货法律适用意见第 12 号

15.04.24 發布 証監会公告[2015]10 号／同日施行

3 中国保监会关于印发《保险公司资本保证金管理办法》的通知

15.04.03 發布 保監發[2015]37 号／同日施行

第 3 ロシア

その最新法令リストは、当事務所のホームページにて御覧下さい。

第 4 ベトナム

1 鉱産物に関する政策及び法律の実施の効力を増強することに関する指示

政府首相の 2015 年 3 月 30 日付第 03/CT-TTg 号指示／署名日から施行

2 デジタル署名及びデジタル署名認証サービスに関する強制適用標準リストを定める通知

技術・情報省の 2015 年 3 月 23 日付第 06/2015/TT-BTTTT 号通知／
15.09.15 施行

第 5 韓国

掲載すべき法令は、ありません。

第 6 台湾

1 証券商設置標準 (修正)

15.04.28 發布 金融監督管理委員会 金管証券字第 1040014014 号

2 証券商管理規則 (修正)

15.04.28 發布 金融監督管理委員会 金管証券字第 1040014014 号

3 保険業外国為替業務取扱管理法 (修正)

15.04.29 發布 中央銀行 台央外柒字第 1040014259 号

第7 香港特別行政区

- 1 《2015年法律援助(評定資源及分擔費用)(修訂)規例》
(Legal Aid (Assessment of Resources and Contributions) (Amendment) Regulation 2015)
15.06.17 施行

第8 シンガポール

掲載すべき法令は、ありません。

第9 タイ

掲載すべき法令は、ありません。

第10 インドネシア

その最新法令リストは、当事務所のホームページにて御覧下さい。

第11 フィリピン

- 1 EXECUTIVE ORDER NO. 176
INSTITUTIONALIZING THE INTEGRITY MANAGEMENT PROGRAM (IMP) AS THE NATIONAL CORRUPTION PREVENTION PROGRAM IN ALL GOVERNMENT DEPARTMENTS, BUREAUS, OFFICES, AGENCIES, INCLUDING GOVERNMENT-OWNED AND -CONTROLLED CORPORATIONS, GOVERNMENT FINANCIAL INSTITUTIONS, STATE UNIVERSITIES AND COLLEGES, AND LOCAL GOVERNMENT UNITS THROUGH THE ESTABLISHMENT OF INTEGRITY MANAGEMENT SYSTEMS (IMS)”

14.12.1 付／全国流通新聞に公布されてから直ちに施行

第12 インド

その最新法令リストは、当事務所のホームページにて御覧下さい。

第13 モンゴル

掲載すべき法令は、ありません。

第14 カザフスタン

- 1 カザフ・ウズベク国境を經由する通行所に関するカザフスタン共和国政府とウズベキスタン共和国政府との間の 2006 年 9 月 4 日付条約の議定書への変更及び追加の導入に関するカザフスタン共和国法律
2015 年 4 月 24 日付 No.309-V ZRK
- 2 ギャンブル事業問題に係るいくつかのカザフスタン共和国法令への変更及び追加の導入に関するカザフスタン共和国法律
2015 年 4 月 24 日付 No.310-V ZRK／一部を除き、公布の日から 21 歴日の経過後に施行
- 3 民間防衛、緊急事態管理分野における協力に係るカザフスタン共和国政府とタジキスタン共和国政府との間の条約の批准に関するカザフスタン共和国法律
2015 年 4 月 22 日付 No.306-V ZRK
- 4 緊急事態管理分野における協力に係るカザフスタン共和国政府と中華人民共和国政府との間の条約の批准に関するカザフスタン共和国法律
2015 年 4 月 22 日付 No.307-V ZRK
- 5 事業活動における国家参加の制限問題に係るいくつかのカザフスタン共和国法令への変更及び追加の導入に関するカザフスタン共和国法律
2015 年 4 月 22 日付 No.308-V ZRK／公布の日から 10 歴日の経過後に施行
- 6 保険及びイスラム金融問題に係るいくつかのカザフスタン共和国法令への変更及び追加の導入に関するカザフスタン共和国法律
2015 年 4 月 27 日付 No.311-V ZRK／一部を除き、公布の日から 10 歴日の経過後に施行
- 7 カザフスタン共和国政府に関するカザフスタン共和国大統領令
2015 年 4 月 29 日付 No.1／署名の日から施行
- 8 カザフスタン共和国大統領に直接的に従属し且つ報告義務を負う国家機関の長官に関するカザフスタン共和国大統領令
2015 年 4 月 29 日付 No.2／署名の日から施行

第 15 ウズベキスタン

- 1 サマルカンド市国有製造企業「Suvokova」の財政健全化に係る措置に関するウズベキスタン共和国内閣決定
2015 年 4 月 22 日付 No.98／同月 27 日施行
- 2 郵便事業者及びプロバイダーのためのマネーロンダリング及びテロリズムへの資金供与に対する対抗行為に係る内部統制規則への変更及び追加の導入に関するウズベキスタン共和国情報技術及び通信開発省、並びにウズベキスタン共和国検察総庁附属租税及び外貨に係る犯罪並びにマネーロンダリングに対する対抗行為局の決定
2015 年 4 月 14 日付情報技術及び通信開発省 No.107-mx、検察総庁附属租税及び外貨に係る犯罪並びにマネーロンダリングに対する対抗行為局 No.12 同月 20 日法務省登録 No.2032-3／同月 27 日施行
- 3 ウズベキスタン共和国領域への自然人による無税輸入の割当量への変更及び追加の導入に関するウズベキスタン共和国財務省及び関税国家委員会の決定
2015 年 4 月 17 日付財務省 No.32 及び国家関税委員会 No.01-02/12-12 同

- 月 21 日法務省登録 No.279-2/同月 27 日施行
- 4 戸籍証書の記録様式及びその記入規則の承認に関する命令への変更及び追加の導入に関するウズベキスタン共和国法務相命令
2015 年 4 月 24 日付 No.121-mx 同日法務省登録 No.2397-2/同月 27 日施行
- 5 「UzStandard」庁における標準化に係る規範的法規のカテゴリーの作成及び登録にか関する規程への変更及び追加の導入に関するウズベキスタン共和国標準化、計量学及び品質認定庁長官命令
2015 年 4 月 13 日付 No.151 同月 24 日法務省登録 No.1422-2/同月 27 日施行

第 16 トルコ

- 1 採取栽培部門における認可及び検査規則における変更の実施に関する食料、農業及び家畜飼養省の規則
2015 年 4 月 23 日官報 No.29335/同日施行
- 2 砂糖の輸出及び事前許可書の調整に係る通知における変更の実施に関する砂糖機構の通知
2015 年 4 月 23 日官報 No.29335/同日施行
- 3 高濃度甘味料の輸入のための適合証明書調整及び監視に係る通知における変更の実施に関する砂糖機構の通知
2015 年 4 月 23 日官報 No.29335/同日施行
- 4 高等教育機関の組織に関する法律及び特定の法律と同等の効力を有する決定における変更の実施に関する法律
2015 年 3 月 31 日付 No.6640 同年 4 月 23 日官報 No.29335/同日施行
- 5 高等教育機関の組織に関する法律における変更の実施に関する法律
2015 年 4 月 1 日付 No.6641 同月 23 日官報 No.29335/同日施行
- 6 労働衛生及び安全法並びに特定の法律と同等の効力を有する決定における変更の実施に関する法律
2015 年 4 月 4 日付 No.6645 同年 4 月 23 日官報 No.29335/一部を除き、同日施行
- 7 2015 年 2 月 10 日付法律 No.6611 により批准された添付の「核物質防護条約の改正」の議定書による承認に関する内閣決定
2015 年 4 月 8 日付 No.2015/7533 同月 24 日官報 No.29336
- 8 繊維製品に対する称号付与に係る規則 (96/74/AT) の失効の認定に関する科学、工業及び技術省の規則
2015 年 4 月 25 日官報 No.29337/同日施行
- 9 トルコ共和国政府とブルガリア共和国政府との間の緊急事態分野における協力条約の批准に関する法律
2015 年 4 月 4 日付 No.6653 同月 28 日官報 No.29340/同日施行

第 17 ウクライナ

掲載すべき法令は、ありません。

第18 ポーランド

- 1 国家公文書・記録資源及び公文書・記録所に関する 1983 年 7 月 14 日付法律の変更に関する 2015 年 3 月 20 日付法律 No.566
15.04.24 公布／公布の日から 6 か月の期間後に続く月の初日から施行
- 2 労働の社会的検査に関する 1983 年 6 月 24 日付法律の単一テキストの公布に関する 2015 年 4 月 13 日付国会下院議長の公告 No.567
15.04.24 公布
- 3 経済特別区ユーロ・パークミェレツの発展計画の制定に関する 2009 年 8 月 31 日付経済相の命令の単一テキストの公布に関する 2015 年 4 月 7 日付経済相の公告 No.569
15.04.24 公布
- 4 家族及び監護法典（1964 年 2 月 25 日付法律）の単一テキストの公布に関する 2015 年 4 月 8 日付国会下院議長の公告 No.583
15.04.29 公布
- 5 経済活動の自由に関する 2004 年 7 月 2 日付法律の単一テキストの公布に関する 2015 年 4 月 8 日付国会下院議長の公告 No.584
15.04.29 公布
- 6 道路交通に関する法（1997 年 6 月 20 日付法律）の変更に関する 2015 年 4 月 9 日付法律 No.591
15.04.30 公布／公布の日から 14 日の期間経過後に施行
- 7 食品及び滋養の安全に関する 2006 年 8 月 25 日付法律の単一テキストの公布に関する 2015 年 4 月 8 日付国会下院議長の公告 No.594
15.04.30 公布

第19 チェコ

掲載すべき法令は、ありません。

第20 南アフリカ

その最新法令リストは、当事務所のホームページにて御覧下さい。

第21 メキシコ

その最新法令リストは、当事務所のホームページにて御覧下さい。

第22 ミャンマー

掲載すべき法令は、ありません。

第23 添付法令資料

1 モロッコにおける行政訴訟に関する法律第 41-90 号 1993 年 9 月 10 日付勅令
第 1-91-225 号により施行 (目次)

2 中国食品安全法 (改正) (目次)

3 資金移動に関する 2012 年 12 月 26 日付インドネシア中央銀行総裁規則
No. 14/23/PBI/2012 (目次)

4 ベトナム企業法 (目次)

5 爆発物及び爆発材料の流通に対し監督を課すことに関する 2013 年 1 月 31 日
付モンゴル国法律 (新版) (目次)

【アジア経済法令ニュース編集メンバー】

糸賀 了 弁護士 最高顧問パートナー

瓜生 健太郎 弁護士 マネージングパートナー

設楽 公晴 弁護士：マレーシア・インドネシア・タイ法令担当

萩野 敦司 弁護士：韓国・越南・タイ・ミャンマー・ラオス・カンボジア法令担当

宍戸 一樹 弁護士：インドネシア・マレーシア・台湾・韓国・ロシア法令担当
兼ラテン - アメリカデスク主任

穴田 功 弁護士 日本国及びニューヨーク州：タイ・香港・シンガポール・
インド・南アフリカ法令担当

谷本 規 弁護士：香港・越南・フィリピン・インドネシア法令担当

高信 桃子 弁護士 日本国及びニューヨーク州：韓国法令担当

須永 了 弁護士：インドネシア・マレーシア・タイ法令担当

蔵元 左近 弁護士 日本国及びニューヨーク州：シンガポール・韓国法令担当

広瀬 元康 弁護士 日本国及びフランス国：メキシコ・ブラジル・インド・バン
グラデシュ法令担当兼ヨーロッパ・アフリカ・中東デスク主
任

谷添 学 弁護士 日本国及びニューヨーク州：インド・パキスタン・バングラ
デシュ・スリランカ・南アフリカ・インドネシア法令担当

鈴木 崇 弁護士：韓国法令担当

森 啓太 弁護士：租税・独占禁止・知的財産・シンガポール・韓国法令担当

志賀 正帥 弁護士：金融 (Banking, Securities & Insurance) ・台湾・香港・
越南法令担当

野島 未華子 弁護士：インドネシア・フィリピン法令担当
吉川 景司 弁護士：知的財産・韓国・モンゴル法令担当
若竹 宏諭 弁護士：シンガポール・韓国法令担当
川原 蓮 弁護士：韓国法令担当
塚本 聡 弁護士：インドネシア法令担当
光本 亘佑 弁護士：独占禁止法担当
山田 重嗣 公認会計士・税理士：財務・会計・税務法令担当
穂積 比呂子 税理士：租税法担当
伏原 宏太 シニアコンサルタント：越南法令担当
山本 志織 パラリーガル：インド・パキスタン・バングラデシュ・スリランカ・
南アフリカ・ブラジル法令担当
アレクセイ アレクサンドロビッチ ロセフ 外国法研究員（ロシア連邦弁護士）
：ロシア法令担当
ジュロフ ロマン 外国法研究員（ロシア連邦弁護士）
：ロシア・ウクライナ・ベラルーシ法令担当
ヤラシェフ ノディルベック 外国法研究員
：ウズベキスタン・カザフスタン・トルコ・ロシア法令担当
タランティエーノ クリストーフオロ イタリア弁護士会修習生
：イタリア・EU法令担当
ダム ティ ハオ ベトナム国弁護士：越南法令担当
廣川 梓 パラリーガル：韓国・インドネシア・モンゴル・越南法令担当

関連ベトナム法人

URYU & ITOGA ADVISORY SERVICE VIETNAM CO., LTD

提携先中国律師事務所

北京市堅石律師事務所 律師：柳 錦実：韓国法令担当

上海堅海律師事務所 律師：嚴 海忠：越南法令担当

(追記)

1 中国の主要法令の日本語訳文は、アジア経済法令速報（年 24 回発行）を通じて

有償にて提供しております。

添付法令資料 1 :

モロッコにおける行政訴訟に関する法律第 41-90 号
1993 年 9 月 10 日付勅令第 1-91-225 号により施行 (目次)

- 第 1 章 総則 (第 1 条～第 7 条)
 - 第 1 節 設立及び組織 (第 1 条～第 2 条)
 - 第 2 節 行政裁判所における手続 (第 3 条～第 7 条)
- 第 2 章 行政裁判所の管轄権 (第 8 条～第 19 条)
 - 第 1 節 事物管轄 (第 8 条～第 9 条)
 - 第 2 節 土地管轄 (第 10 条～第 11 条)
 - 第 3 節 共通規定 (第 12 条～第 19 条)
- 第 3 章 越権行為の取消しを目的とした行政裁判所への不服申立て (第 20 条～第 25 条)
- 第 4 章 選挙に関する行政裁判所への不服申立て (第 26 条～第 27 条)
- 第 5 章 税務及び国税債権等の取立てに関する行政裁判所の管轄権 (第 28 条～第 36 条)
- 第 6 章 公益目的の収用及び一時占有に関する行政裁判所の管轄権 (第 37 条～第 40 条)
- 第 7 章 年金に関する行政裁判所の管轄権 (第 41 条～第 43 条)
- 第 8 章 行政行為の適法性の審査 (第 44 条)
- 第 9 章 行政裁判所の判決に係る最高裁判所への上訴 (第 45 条～第 48 条)
- 第 10 章 雑則及び経過規定 (第 49 条～第 51 条)

添付法令資料 2 :

中国食品安全法（改正）（目次）

2014年4月24日第12期全国人民代表大会常務委員会第14回會議改正・採択
同日国家主席令第12期第21号により公布 同年10月1日施行

第1章	总则（第1条至第13条）
第2章	食品安全风险监测和评估（第14条至第23条）
第3章	食品安全标准（第24条至第32条）
第4章	食品生产经营
第1节	一般规定（第33条至第43条）
第2节	生产经营过程控制（第44条至第66条）
第3节	标签、说明书和广告（第67条至第73条）
第4节	特殊食品（第74条至第83条）
第5章	食品检验（第84条至第90条）
第6章	食品进出口（第91条至第101条）
第7章	食品安全事故处置（第102条至第108条）
第8章	监督管理（第109条至第121条）
第9章	法律责任（第122条至第149条）
第10章	附则（第150条至第154条）

添付法令資料 3 :

資金移動に関する 2012 年 12 月 26 日付インドネシア中央銀行総裁規則
No.14/23/PBI/2012 (目次)
同日施行

- 第 1 章 総則
 - 第 1 節 定義 (第 1 条)
 - 第 2 節 実施者の範囲 (第 2 条)
- 第 2 章 資金移動実施の許可
 - 第 1 節 許可 (第 3 条ないし第 7 条)
 - 第 2 節 国外からの、及び国外への資金移動の実施 (第 8 条)
- 第 3 章 資金移動の実行
 - 第 1 節 総則 (第 9 条)
 - 第 2 節 不可抗力における資金移動指図の実行 (第 10 条)
 - 第 3 節 資金移動実行の過誤 (第 11 条)
 - 第 4 節 資金返還の手続
 - 第 1 款 不可抗力における資金返還 (第 12 条)
 - 第 2 款 事業活動を凍結され、事業許可を取り消され、又は破産宣告された実
施者による資金返還 (第 13 条及び第 14 条)
 - 第 3 款 裁判所の決定又は判決に基づく資金返還 (第 15 条)
- 第 4 章 現金による受領のために認められた資金移動 (第 16 条ないし第 18 条)
- 第 5 章 サービス、利子又は補償 (第 19 条)
- 第 6 章 資金移動の費用 (第 20 条)
- 第 7 章 監視 (第 21 条ないし第 24 条)
- 第 8 章 制裁 (第 25 条及び第 26 条)
- 第 9 章 雑則 (第 27 条)
- 第 10 章 経過規定 (第 28 条)
- 第 11 章 終則 (第 29 条ないし第 31 条)

添付法令資料 4 :

ベトナム企業法 (目次)

国会の 2014 年 11 月 26 日付法律第 68/2014/QH13 号 / 15.07.01 施行

第 1 章	総則 (第 1 条ないし第 17 条)
第 2 章	企業の設立 (第 18 条ないし第 46 条)
第 3 章	有限責任会社
第 1 目	二人以上社員有限責任会社 (第 47 条ないし第 72 条)
第 2 目	一人社員有限責任会社 (第 73 条ないし第 87 条)
第 4 章	国営企業 (第 88 条ないし第 109 条)
第 5 章	株式会社 (第 110 条ないし第 171 条)
第 6 章	合名会社 (第 172 条ないし第 182 条)
第 7 章	私人会社 (第 183 条ないし第 187 条)
第 8 章	会社集団 (第 188 条ないし第 191 条)
第 9 章	企業の再編、解散及び破産 (第 192 条ないし第 207 条)
第 10 章	実施組織 (第 208 条ないし第 213 条)

添付法令資料 5 :

爆発物及び爆発材料の流通に対し監督を課すことに関する
2013 年 1 月 31 日付モンゴル国法律 (新版) (目次)

第 1 章	総則 (第 1 条ないし第 4 条)
第 2 章	爆発物及び爆発材料の分野における国の規制 (第 5 条ないし第 8 条)
第 3 章	爆発物及び爆発材料に係る安全な業務の保障 (第 9 条ないし第 21 条)
第 4 章	爆発物及び爆発材料の情報に係る統一的データベース (第 22 条)
第 5 章	爆発物及び爆発材料の監督及び責任システム (第 23 条及び第 24 条)